### **ERGEBNISNIEDERSCHRIFT NR. 08/2011**

## Öffentliche Gemeinderatssitzung am Montag, 26.09.2011

Dauer der Sitzung: 17:35 Uhr bis 20:35 Uhr

### Teilnehmer/-innen:

SPD-Fraktion: Stadtrat Baum

Stadtrat Dr. Caroli
Stadträtin Dreyer
Stadtrat Hirsch
Stadtrat Dr. John
Stadtrat Kleinschmidt
Stadträtin Schmidt
Stadtrat Trahasch

CDU-Fraktion: Stadtrat Ackermann

Stadtrat Benz
Stadtrat Burger
Stadtrat Dörfler
Stadträtin Rompel
Stadtrat Straubmüller

Stadtrat Wille

Fraktion Freie Wähler: Stadträtin Bothor

Stadträtin Deusch Stadtrat Girstl Stadtrat Roth

Stadtrat Schwarzwälder Stadtrat Wagenmann

Fraktion Die Grünen: Stadträtin Granderath

Stadträtin Kaiser-Munz Stadtrat Täubert Stadtrat Vollmer

FDP-Fraktion: Stadtrat Hauer

Stadträtin Kmitta Stadtrat Uffelmann

Stadtrat Volk

Die Linke Stadtrat Oßwald

beratende Mitglieder: Ortsvorsteher Baum (als Stadtrat)

Ortsvorsteher Bühler

Ortsvorsteherin Deusch (als Stadträtin)
Ortsvorsteher Girstl (als Stadtrat)
Ortsvorsteher Kleinschmidt (als Stadtrat)
Ortsvorsteher Roth (als Stadtrat)

Stv. Ortsvorsteherin Hockenjos

entschuldigt fehlten: Stadtrat Schweickhardt

Stadtrat Mauch

Schriftführer/-in: Frau Dörflinger

Zuhörer/-innen: 17

Diese Sitzung ist nach § 34 GemO ordnungsgemäß einberufen und geleitet. Sie wird vom Vorsitzenden eröffnet mit der Feststellung, dass der Gemeinderat beschlussfähig und die Tagesordnung ortsüblich bekannt gemacht ist.

Vor Eintritt in die Tagesordnung setzt Oberbürgermeister Dr. Müller Punkt 14, Bebauungsplan BLOCKSCHLUCK-GÖTZMANN, von der Tagesordnung ab.

#### I. FRAGESTUNDE

### Fragestunde gem. § 11 der Geschäftsordnung des Gemeinderates

Von den anwesenden Bürgerinnen und Bürgern werden keine Fragen gestellt.

#### II. BEKANNTGABE

# Bekanntgabe der in der nichtöffentlichen Sitzung am 25. Juli 2011 gefassten Beschlüsse

- Der Gemeinderat hat Herrn Oberbürgermeister Dr. Müller als Vertreter der Stadt Lahr in den Stiftungsrat der Regionalstiftung der Sparkasse Offenburg/Ortenau entsandt.
- 2. Der Gemeinderat hat zu Regelungen im Bereich Motorsägenentschädigung und Sicherheits- und Schutzkleidung für die Mitarbeiter des Bau- und Gartenbetrieb Lahr im Stadtwald Beschlüsse gefasst.

#### III. INFORMATION

#### Haushalt 2011

- Bericht über die Haushaltsentwicklung
- Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 091/2011 vom 13.09.2011; Stadtkämmerei, Abt. Beteiligungen, Betriebswirtschaft und Steuern

Der Gemeinderat nimmt Kenntnis vom Bericht über die Haushaltsentwicklung 2011.

#### IV. BERATUNGS- UND BESCHLUSSANGELEGENHEITEN

- 1. Landesgartenschau Lahr 2018
  - Wettbewerbsergebnis
  - Beauftragung des Wettbewerbssiegers
- Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 083/2011 vom 18.08.2011; Stadtplanungsamt

Herr Wegener vom Büro club L94 Landschaftsarchitekten GmbH erläutert den Anwesenden das Konzept und die Planungen zur Landesgartenschau 2018.

Der Gemeinderat fasst folgenden Beschluss:

- 1. Der Gemeinderat nimmt das Ergebnis des landschaftsplanerischen Wettbewerbs Landesgartenschau Lahr 2018 zur Kenntnis.
- 2. Der Sieger des Wettbewerbs, das Büro club L 94 Landschaftsarchitekten GmbH, wird mit der weiteren Planung für das Gartenschaugelände beauftragt.

Abstimmungsergebnis: 30 Ja-Stimmen

0 Nein-Stimmen1 Enthaltung

### 2. Einführung Ratsinformationssystem (RIS)

Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 099/2011 vom 13.09.2011 Haupt- und Personalamt,

Abt. Ratsangelegenheiten, Öffentlichkeitsarbeit und Stadtmarketing

Der Gemeinderat fasst folgenden Beschluss:

- 1. Der Gemeinderat beschließt die Einführung eines Ratsinformationssystems entsprechend des erarbeiteten Konzeptes.
- 2. Die Verwaltung wird beauftragt, die hierfür erforderlichen Mittel für den Haushalt 2012 anzufordern.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

- 3. Schlussbericht des Städtischen Rechnungsprüfungsamtes über die örtliche Prüfung der Jahresrechnung für das Rechnungsjahr 2010 der Stadt Lahr
- Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 082/2011 vom 15.08.2011; Rechnungsprüfungsamt

Der Gemeinderat fasst folgenden Beschluss:

Die Jahresrechnung für das HHJ 2010 wird auf der Einnahmen- und Ausgabenseite des Verwaltungshaushaltes mit 83.284.701,91 € und auf der Einnahmen- und Ausgabenseite des Vermögenshaushaltes mit 16.922.233,29 € festgestellt.

Der Feststellungsbeschluss ist gemäß § 95 Abs. 3 GemO ortsüblich bekannt zu geben.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

- 4. Schlussbericht des Städtischen Rechnungsprüfungsamts über die örtliche Prüfung des Jahresabschlusses 2009 des Eigenbetriebs "Bäderbetrieb der Stadt Lahr"
- Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 090/2011 vom 25.08.2011, Rechnungsprüfungsamt

Der Gemeinderat fasst folgenden Beschluss:

1. Der Gemeinderat stellt den Jahresabschluss des Eigenbetriebs "Bäderbetrieb der Stadt Lahr" zum 31.12.2009 mit einer Bilanzsumme von 3.937.507,66 € und einem Jahresverlust von 1.047.270,18 € auf der Grundlage der Angaben in der Anlage 9 zu § 12 Eigenbetriebsverordnung gemäß § 16 Eigenbetriebsgesetz fest.

- 2. Der Jahresverlust 2009 in Höhe von 1.047.270,18 € und der verbleibende Jahresverlust 2008 in Höhe von 95.201,22 € werden aus dem Haushalt der Stadt Lahr ausgeglichen.
- 3. Der Betriebsleitung wird gemäß § 16 Abs. 3 EigBG Entlastung erteilt.

Der Feststellungsbeschluss ist nach § 16 Abs. 4 EigBG ortsüblich bekannt zu geben.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

### 5. Asylbewerber und Obdachlose in Lahr

Stellvertretende Ortsvorsteherin Hockenjos erscheint zur Sitzung.

Stadtrat Ackermann verlässt wegen Befangenheit den Sitzungsbereich des Stadtrates und nimmt bei den Zuhörern Platz.

Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 096/2011 vom 13.09.2011; Rechts- und Ordnungsamt, Abt. Öffentliche Sicherheit und Ordnung

Stadtrat Hirsch stellt den Antrag, über folgenden Punkt abzustimmen:

Unterbringung der alleinstehenden männlichen Obdachlosen in der Flugplatzstraße 101, Neubau einer Unterkunft für obdachlose Frauen und Paare auf dem Grundstück Ecke Biermannstraße / Güterhallenstraße.

Daraufhin stellt Stadträtin Rompel den Antrag, dass der Durchgang der Biermannstraße unter der Eisenbahnbrücke zu unterbrechen ist, um weitere Beeinträchtigungen der Bürger im nördlichen Bereich nach Möglichkeit zu vermeiden.

Erster Bürgermeister Schöneboom versteht dies als Prüfauftrag, da er sich nicht in der Lage sieht, ohne eine Prüfung vorgenommen zu haben, zur Frage der Zulässigkeit antworten zu können.

Nach intensiver Diskussion wird über folgenden Antrag von Stadtrat Wagenmann abgestimmt:

- 1.) Die Vorlage wird zurückgezogen. Die Behandlung des Tagesordnungspunkts wird vertagt.
- 2.) Die Verwaltung erhält den Auftrag zu prüfen, ob der Durchgang der Biermannstraße unter der Eisenbahnbrücke gesperrt werden kann.

Abstimmungsergebnis: 15 Ja-Stimmen

15 Nein-Stimmen 0 Enthaltungen

Damit ist der Antrag auf Vertagung gemäß § 19 Abs. 8 der Geschäftsordnung des Gemeinderats der Stadt Lahr angenommen. In der Angelegenheit wird zu einer Sondersitzung am 10. Oktober 2011 eingeladen.

Stadtrat Ackermann kehrt an seinen Platz zurück.

### 6. Einziehung des südlichen Teils des Wegegrundstücks Flst. Nr. 4185/3

Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 097/2011 vom 13.09.2011 Rechts- und Ordnungsamt, Abt. Öffentliche Sicherheit und Ordnung

Der Gemeinderat fasst folgenden Beschluss:

Der im beigefügten Plan markierte südliche Teil des Wegegrundstücks Flst. Nr. 4185/3 (Gaswerkstraße) wird nach Maßgabe der im Entwurf beigefügten straßenrechtlichen Einziehungsverfügung auf Dauer entwidmet.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

### 7. Einziehung des Teils des Wegegrundstücks Flst. Nr. 320

Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 098/2011 vom 13.09.2011 Rechts- und Ordnungsamt, Abt. Öffentliche Sicherheit und Ordnung

Stadtrat Roth verlässt den Sitzungssaal.

Der Gemeinderat fasst folgenden Beschluss:

Das Wegegrundstück Flst. Nr. 320 (Im Winkel und Schäfereigasse) wird nach Maßgabe der im Entwurf beigefügten straßenrechtlichen Einziehungsverfügung auf Dauer entwidmet.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

Stadtrat Roth kehrt in den Sitzungssaal zurück.

#### 8. Verkehrsberuhigter Bereich

Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 100/2011 vom 19.08.2011 Rechts- und Ordnungsamt, Abt. Öffentliche Sicherheit und Ordnung

Nach intensiver Diskussion über die Parkplatzsituation wird über folgenden Antrag von Stadträtin Rompel abgestimmt:

- 1.) Die Vorlage wird zurückgezogen. Die Behandlung des Tagesordnungspunkts wird vertagt.
- 2.) Die Verwaltung soll prüfen, ob Parkplätze wegen der geplanten Neuregelung wegfallen würden.

Abstimmungsergebnis: 15 Ja-Stimmen

15 Nein-Stimmen 0 Enthaltungen

Damit ist der Antrag auf Vertagung gemäß § 19 Abs. 8 der Geschäftsordnung des Gemeinderats der Stadt Lahr angenommen.

#### 9. Richtlinien über Maßnahmen der Familienförderung

Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 080/2011 vom 25.07.2011 Amt für Soziales, Schulen und Sport

Der Gemeinderat fasst folgenden Beschluss:

Der Gemeinderat beschließt die Änderung der Richtlinien über Maßnahmen der Familienförderung rückwirkend ab 01.09.2011 gemäß Anlage 2.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

# 10. Winterdienst im Stadtgebiet von Lahr und seinen StadtteilenErfahrungsbericht zum Winter 2010/2011

Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 092/2011 vom 18.08.2011 Bau- und Gartenbetrieb Lahr

Der Gemeinderat

- 1. nimmt den Abschlussbericht vom vergangenen Winter 2010/2011 zur Kenntnis.
- 2. stimmt der Errichtung eines Streusalzlagers auf dem Lagerplatz des BGL in der Kalksteingrube in Burgheim zu.

Abstimmungsergebnis: 23 Ja-Stimmen

6 Nein-Stimmen 2 Enthaltungen

# 11. Baugebiet Heubühl, Stadtteil Reichenbach - Bildung einer Abrechnungseinheit

Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 061/2011 vom 08.06.2011 Stadtbauamt; Abt. Bauverwaltung

Der Gemeinderat fasst folgenden Beschluss:

Der Gemeinderat beschließt die Zusammenfassung der Erschließungsanlagen

- Lili-Sasse-Straße (Flurstück-Nrn. 1287,1190 und 1289) und
- Camill-Fux-Straße (Flurstück-Nrn. 1288,1186)

gemäß § 37 Abs. 3 Kommunalabgabengesetz (KAG) i.V.m. § 3 Abs. 2 Satz 2 der Erschließungsbeitragssatzung der Stadt Lahr vom 28.03.2006 zu einer Abrechnungseinheit mit der Maßgabe, dass der beitragsfähige Erschließungsaufwand für diese Erschließungsanlage gemeinsam ermittelt wird.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

# 12. Bewilligung von überplanmäßigen Ausgaben Max-Planck-Gymnasium, Sanierung Aula

Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 093/2011 vom 30.08.2011 Stadtbauamt, Abt. Hochbau

Der Gemeinderat fasst folgenden Beschluss:

Der Gemeinderat bewilligt gemäß § 84 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg zur Sanierung der Aula im Max-Planck-Gymnasium bei der Finanzposition 2.2300.942000-002 überplanmäßige Ausgaben in Höhe von € 117.000,-.

Die Deckung der Mehrausgaben erfolgt in Höhe von € 67.000,- durch Einsparungen bei der Finanzposition 1.9000.832000 (Kreisumlage) und in Höhe von € 50.000,- durch Mehreinnahmen bei der Finanzposition 1.9000.01000 (Gemeindeanteil an der Einkommensteuer).

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

# 13. Umbau der Einmündung des Hohbergweges in die B415 mit Erneuerung/Verbreiterung des Brückenbauwerkes über die Schutter

Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 081/2011 vom 28.07.2011 Stadtbauamt, Abt Tiefbau

Der Gemeinderat fasst folgenden Beschluss:

- 1. Das Umbau/-Neubauvorhaben Brücke Hohbergweg mit Verbesserung der Einmündungssituation zur B415 hin, wird zustimmend zur Kenntnis genommen.
- 2. Das Bauvorhaben soll gemäß einer bereitzustellenden VE im Haushaltsplan 2012 unter Berücksichtigung von Landeszuwendungsmiteln aus dem EntflechtG-Programm 2013 bautechnisch umgesetzt werden.

Abstimmungsergebnis: Einstimmig

# 14. Bebauungsplan BLOCKSCHLUCK GÖTZMANN, 2. Änderung im Stadtteil Mietersheim

- Abwägung zu den Stellungnahmen aus der 2. Offenlage
- Satzungsbeschluss
- Anl. Sitzungsdrucksache: Beschlussvorlage Nr. 084/2011 vom 17.08.2011 Stadtplanungsamt

Dieser Tagesordnungspunkt wurde vor Eintritt in die Tagesordnung abgesetzt.

### V. OFFENLEGUNGSVERFAHREN

# Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Gemeinderates am 25. Juli 2011

Es werden keine Einwendungen erhoben. Die Niederschrift ist genehmigt.  Es wird festgestellt, dass die Beschlussfähigkeit des Gemeinderats während der gesamten Dauer der heutigen Sitzung gewährleistet war.	
Vorsitzender	Schriftführerin
 Stadtrat/-rätin	 Stadtrat/-rätin